The following citations and abstracts introduce recent publications and dissertations, written in English by the members of the Japanese Association for American Studies, on topics related to American Studies. The works are listed in the order of articles in journals, articles in books, books, and dissertations.

ARTICLES IN JOURNALS


In this third millennium, America is expected to become more “global,” mature, and “a great country.” America’s primary obligation is to bear in mind the principle of reciprocity, the golden rule: do as you would be done by. America as a heteroglossic sphere will then constitute a significant “neutral territory” for all the peoples on earth to develop their potential in full and enjoy their life thoroughly.


This essay probes the practice of transnational education among Japanese Americans during the 1930s. Their educational sojourn in Tokyo took place not only at the height of Anglo-conformist ideology in the United States but also at a time of its growing estrangement from Japan. Nisei schooling in their ancestral land thus manifested a multitude of contradictions in terms of citizenship and national/racial belonging, even though neither parents nor students exhibited hesitation, justifying their pursuit of knowledge in Japan in the language of biculturalism.

Bringing together the histories of immigration, popular culture, and historiography, this article shows how Japanese immigrants (Issei) placed their collective past within narratives of the American frontier and Japanese expansionism. That historical vision enabled immigrants who were denied citizenship to proclaim themselves archetypical Americans by virtue of their Japanese traits—until the Pacific War made such a dual national identity untenable.


M. P. Shiel’s *The Yellow Danger* (1898) is the archetypal yellow peril novel in the English-speaking world. This paper demonstrates how it combines the sentiment of American anti-Chinese-immigration novels with British anti-Asian germ-phobia. The paper also indicates that the story, possibly inspired by discourses of biological weapons, was appropriated in Jack London’s “The Unparalleled Invasion” (1910).


“The Stolen Bacillus” (1893) is essentially the first work of fiction about biological weapons. This paper considers the history of their usage both in America and Britain as a metaphor for immigration-scares, and also relates the rise of germ theory. I assert that the story implies the metaphorical connection between the concept of epidemics and the reality of external terrorists threatening the body-politic.


In August 1941, Franklin D. Roosevelt and Winston Churchill agreed on a joint statement called the “Atlantic Charter.” This paper aims to shed light on the political aspects of the making of the joint statement, and also to bring out the original character of the bilateral statement.


The aim of this paper is to examine the current state of the Japanese Public Administration. I claim the practitioners in the JPA still predominantly take a public choice theory approach, showing no intention of changing the JPA in such a way as to advance administrative reforms.

This article examines the thoughts and activities of Bonner Fellers from June 1945 to June 1946. Fellers was Douglas MacArthur’s military secretary and was instrumental in spearheading the movement within MacArthur’s command to use the Emperor to induce Japanese surrender and carry out the American occupation of Japan. Many of the details, including Fellers’s view of the Japanese Emperor, his thoughts about the circumstances surrounding his retirement, and most importantly his activities in Japan, are new.


In the early-nineteenth-century Cherokee Nation, alcohol and politics were inextricably intertwined. In 1819, the Cherokee National Council passed a law to control spirituous liquors, but this action inflamed the federal government which recognized tribal alcohol regulation as an expression of Cherokee nationalism. As a bone of contention between the Cherokee Nation and the United States, the regulation of alcohol in the 1820s reflected larger struggles over sovereignty.


The Information Processing Techniques Office of the Advanced Research Projects Agency was founded in 1962 as a step toward realizing a flexible military command and control system. In setting the IPTO’s research agenda for funding, its first director, J.C.R. Licklider, emphasized the development of time-sharing systems. This article looks at how Licklider’s early vision of “a network of thinking centers” helped set the stage for the IPTO’s most famous project: the Arpanet.


The purpose of this paper is to consider the identity of one of the Kibei-Nisei, Akira Itami (1911–1950), who was known as the model for Toyoko Yamasaki’s novel, *Futatsu-no Sokoku* (Two Fatherlands). It argues that David Akira Itami was a loyal American with a Kagoshima spirit.


This paper focuses on the Chesapeake and Delaware Canal Company’s search for federal aid in the early 19th century. By looking at this case, it examines how the company tried to overcome the constitutional problems and, as a result, how the company’s petitions contributed to the production of Gallatin’s Report on Public Roads and Canals in 1808.

This essay argues that character and setting in Gertrude Stein’s novella “Melanctha” are portrayed not through conventional means of description, but through the use of caricatures in the narration and through relations of proximity and distance established in the characters’ spoken and indirect discourse. The cumulative textual effect of this double strategy is to create meanings out of relationships.


This article investigates how the United States government prohibited the use of the Japanese “enemy” language at Japanese American “assembly centers” during World War II. It demonstrates that the camp authorities strictly barred Japanese evacuees from using their own native language and thereby curtailed their First Amendment rights in many aspects.


This article describes how the United States government censored newspapers published by Japanese Americans who were confined into “assembly centers” during World War II. It focuses on two papers in particular, the Tanforan Totalizer and Santa Anita Pacer-maker, published at the Tanforan and Santa Anita Assembly Centers, California, respectively.


This article examines the structure of John Hick’s pluralism to show that it is, contrary to his claim, strongly monistic. It suggests revisiting Ernst Troeltsch’s argument for “subjective absoluteness” in order to establish that a healthy recognition of the nature of religious conviction calls for a “post-pluralist” understanding of religion that is congenial to mutual affirmation.


What is at stake in war reporting? Which aspects of the war should be reported, and how? The Iraq War posed an array of extremely serious problems to those who work on the ground in TV journalism. This study approaches these issues by analyzing how U.S. TV reported the outbreak of war.

How did the world’s television media report the war in Iraq? What are the discernible differences in the way broadcasters in different countries reported the conflict? This paper examines trends reflected in such broadcasters as BBC (U.K), ABC and FOX (U.S.A.), based on a comparative content analysis.


This paper delineates the conflicting images of America in Japan in recent years, focusing on the debates over the issues of war, peace and historical memories. It argues that as the identity of Japan as a country with a pacifist constitution weakened after the end of the Cold War, the image of America as a special country representing the republic of ideas also dissipated.


This article investigates the status of Harlem-Renaissance white authorship as represented by Carl Van Vechten. As a popular novelist and major patron of black artists, his *Nigger Heaven* (1926) stimulated a debate on truthfulness in representations of black lives. By focusing on the cult of the true “Negro,” in terms of its historical inevitability and of the contexts undermining it, this essay traces the awareness of racial identity that would inform later debates on the authentic and the deceptive in black figures.


American studies were deeply influenced by the social upheavals of the 1960s. Now confronted with a new critical age which necessarily affects our standpoint on the United States, we need new frames of reference for American studies: among others, one would take up a relational viewpoint to examine America in a position of “otherness”, in the context not only of domestic but also international multiculturalism.


Darrell H.Y. Lum’s plays represent his insistent beliefs in localism in Hawai’i, especially in respect to its multilayered linguistic and cultural heritage and his attitude toward local identity as a descendant of Chinese immigrants who formed part of the background of modern Hawai’i and experienced both conflicts and changes, and reconciliation.

Since the beginning of his career, Don Delillo has devoted himself to pursuing the potential for an alternative counter-narrative against the ubiquitous discourses of media and technology through the deconstructive appropriation of their precarious nature. In opposition to the September 11 attack that was plotted to “overshadow all other speeches made everywhere else in the world,” *Mao II* rejuvenates itself as a metafictional counter-narrative that exemplifies the awkward yet surmountable predicament living language confronts at Ground Zero.


Japanese immigrants successfully attained vertical dominance in production, wholesale, and retail of fresh produce in and around Los Angeles from the 1900s through the early 1940s. The process by which Japanese came to occupy such economic niches is documented with special reference to adaptive strategies such as ethnic organizations and occupational preferences.


Using new historicism and gender criticism, this paper reveals that the novel is a powerful commentary on a problematic and continuing American social issue: abortion. In this novel Faulkner depicts two contrasting cases of women who chose either birth or abortion. Charlotte, one of the heroines, is a symbol of the woman who challenges the taboo of abortion.


This article focuses on three points: the factors that prohibited continued compromises and caused the war between the states; the reasons why the federal government initiated three amendments to the U.S. Constitution in such rapid succession; and the puzzling ruling of the Supreme Court, made up of nine judges all approved by the Radical Republican dominated Senate, that upheld the constitutionality of the “separate but equal” doctrine.


In 1868 the American government began a clandestine attempt to take over the Kingdom of Hawai‘i by dispatching the U.S.S. Lackawanna to Hawaiian waters permanently. This
article traces how the conspiracy was revealed to the Hawaiians by George W. Lendeveg, the Secretary of Captain William Reynolds. It then examines the prosecution of Lendeveg, and subsequent cover-up of the conspiracy by the American government.

ARTICLES IN BOOKS


This article analyzes Roland Barthes’s *Empire of Signs* as the epitome of the colonizing Western gaze at the heart of Orientalist discourse. Lacan’s analysis of the gaze provides the author with a new intersubjective paradigm, the lateral gaze, as an ethical basis for cross-cultural encounters.


This paper applies the work of geographer Doreen Massey to the idea of a US literary canon in order to suggest that the specificity of US literature, like the specificity of any given place, can be productively understood to come not from any bordered and internal history but from its position in a transnational network of forces and movements.


This article explores America’s postwar military policy toward the Philippines from 1945 through 1951 in connection with America’s postwar policy toward Japan, and attempts to show how the Philippine response to US policy reinforced the latter’s Cold War policy.


The paper explores the way in which Japanese Canadians of the post-war generation have constructed their ethnicity and are reconstructing their ethnic community through
their cultural activities, and elucidates how those cultural sites have served as avenues for Japanese Canadians to critically intervene in the dominant social, political, historical and cultural discourses in Canada.


The essay is a search for the meaning of the sound symbols in Ezra Pound’s poetry. It points out that the auditory elements in various forms in his literary works are ingeniously incorporated into his text to enrich the total meaning of the work.


This article explores how the philanthropic activities of the Rockefeller family and the foundations they established have had a significant if often behind-the-scenes impact on the evolution of Japan’s voluntary and non-profit sector over the last century.


The article describes the history and development of microbreweries in Japan since 1994 to 2002. It contributes to the two-volume international encyclopedia on alcohol and temperance in modern history.

BOOKS


This is a compact survey history of international relations from 1500 to the present, which puts present-day world affairs in a historical perspective. It is an outgrowth of the author’s lectures at the English Department of Dokkyo University.

This book examines the thoughts and activities of the industrialist Ayukawa Yoshisuke regarding his efforts to bring in massive amounts of American direct investments to Manchuria and Japan during the pre-Pacific War years, and to Japan in the years following Japan’s defeat. The book not only examines how and why Ayukawa’s efforts failed but also examines the similarities between Ayukawa and former President Herbert Hoover.


The first monograph focusing on the metafictional quality of Eudora Welty, this book excavates two kinds of subtexts—literary and social—buried in her major fictions. Reading these subtexts, the book reveals Welty’s idea about the literary and social roles and status of fiction and her camouflaged political messages.

**DISSEMINATIONS**


The purpose of this study is to examine U.S. immigration policy before and after the end of the Cold War. An upsurge of anti-immigrant sentiments in the 1990s led to the enactment of the Illegal Immigration Reform and Immigrant Responsibility Act of 1996. In this period of anti-immigration sentiments, the number of immigrants increased dramatically.


This dissertation examines how Mark Twain’s literature has been transformed in Japanese translations and adapted to suit the context of 20th century Japanese popular culture and juvenile literature. The dissertation has two focuses. First, it introduces Japanese versions of Mark Twain’s literature which have had an important impact on the formation of the public image of Mark Twain and his works in 20th century Japan. Second, it discusses the ways in which the contexts of both traditional and contemporary Japanese culture transformed Twain’s originals and shaped 20th century Japanese versions of Mark Twain and his literature.

Although F. Marion Crawford is largely absent from recent American literary histories, he once was considered a strong rival of Henry James. By analyzing biographical documents and fiction employing “international” settings, this dissertation attempts to illuminate the intertextuality between these two authors and to reconsider their current critical assessment.


Japanese actor Sessue Hayakawa (1886–1973) was the only non-Caucasian film star in the US from 1915 until 1922. Examining Hayakawa’s film stardom and transnational reception, this dissertation traces the volatile intersections between Japanese and (white) American cultures. It casts light on the historical trajectory of American images of Japan, and of Japanese self-images in the world.